

## The 2020 ATTR Fall Seminar, TRANSLATION, University of Oslo, October 19–22

Monday 19 October	Tuesday 20 October	Wednesday 21 October	Thursday 22 October
Scandic Sjølyst	Scandic Sjølyst	Scandic Sjølyst	Scandic Sjølyst
	08:45-09:00 Coffee/Tea	08:45-09:00 Coffee/Tea	08:45-09:00 Coffee/Tea
	09:00-10:30 (Zoom) <b>Miriam L. Hjäl</b> (Stockholm School of Theology) “The Bible in Arabic”	09:00-10:30 <b>Iris Muñis</b> (UiO) “Gender and Feminism in Translation Studies”	09:00-10:30 <b>Morten Beckmann</b> (UiA) “Translating the Bible: Tradition, Authority and Reception”
12:30-13:30 Lunch and registration	10:30-10:45 Coffee/Tea	10:30-10:45 Coffee/Tea	10:30-10:45 Coffee/Tea
13:30-15:30 <b>Welcome Stefka G.Eriksen</b> (NIKU) “Translations into Medieval Norway and Iceland: Texts, Practices, and Contexts”	10:45-12:45 <b>Nora Eggen</b> (UiO) “Translation of the Qur’ān”	10:45-12:15 (Zoom) <b>Ronald Kibirige</b> (NTNU/MUK) From Oral to Written Inscriptions: Reflections on Textual and Notated Translations as Processes of Interpretation in Interdisciplinary Communal Music and Dance Events of Practice	10:45-12:45 PhD seminars 6a, 6b 7b (A: Eggen; B: Koch)
15:30-15:45 Coffee/Tea	12:45-13:30 Lunch	12:15-13:00 Lunch 13:00-14:00 PhD assembly (IRL/zoom)	12:45-13:30 Lunch
15:45-17:45 PhD seminars 1a, 1b 2a, 2b (A: Koch; B: Eriksen)	14:00-16:00 (Zoom) <b>Brennan Breed</b> (Columbia Theological Seminary) “Aerosol Transmission: Theorizing Reception History during a Global Pandemic with Ecclesiastes 1:2”	14:00-16:00 PhD seminars 4a, 4b 5a, 5b (A: Koch; B: Stordalen)	13:30-15:00 (Zoom) <b>Kjetil Berg Henjum</b> (UiB) “Literary style and translation from a linguistic point of view”
	16:00-16:30 Coffee/Tea	17:00-18:00 <b>Guided tour of the Oslo Opera House</b>	15:00-15:30 Coffee/Tea
18:30 <b>Dinner (Skøyen Gastrobar)</b>	16:30-17:30 PhD seminars 3a, 3b (A: Beckmann; B: Koch)	18:30 <b>Dinner (Stock Bjørvika)</b>	15:30-16:30 Final discussion